Gegründet 1865.

Scranton Wochenblatt.

Established 1865.

44. Jahrgang. Scranton, Pa., Donnerstag, den 20. Februar 1908. Nummer 8.

Frühlings Stickereien

sind hier und fertig.

Weit oben auf den mächtigen Bergen der Schweiz, zwei tausend Fuß über dem See, produzirt das kleine Ländchen Saint Gallen heute exquisite Stücke von Nadelarbeit von solch' bestimmter Schönheit, um eine weltweite Bewunderung zu erregen. Können Sie sich daher vorstellen eine augenscheinlich endlose Kollektion dieser verfeinerten Handarbeit kraus und frisch, direkt von seiner schweizerischen Heimath? Welch' eine Fülle von rarer Schönheit solch' ein Assortiment für jede Frau bietet.

Superbe Filet Flouncings
in generösen Breiten von 9 bis 45 Zoll, zarte Sprossen von Maßliebchen, arrangirt in Harmonie mit den prachtvollsten schuppigen Rändern. Preise laufen von $1 bis $4.50 die Elle.

Feinste Batiste Flouncings
in charmanten Säuglings Irischen Effekten, Rosenknospen, Veilchen, usw., mit oller Linie von hübschen anpassenden Insertings.

Verfertigte Stickerei Bänder
scheinen hübscher wie je diese Saison, Fee Schmetterling Dessins und liebliche Medaillons, zu zahlreich, um anzuführen. Preise, die Elle, 25c bis $2.

Säuglings Sets
ziehen ebenfalls die Aufmerksamkeit; über zwanzig Styls für Ihre Auswahl, manche mit charmanten von Vergißmeinnicht, Fleur-de-Lis und Knoten. Preis, die Elle, 10c bis 50c.

Taufroben Stickerei.
Welch' lieblich Erschaffungen: Delikate Val Spitzen Verzierungen mit gefälligen Blumen und eingeschürzten Stickerei Effekten. 45 Zoll breit und von 86c die $4.50 die Elle.

Säuglings Flouncings
für kurze Kleider, sind, wie wir glauben, mehr anziehend wie je diese Saison; 27 Zoll breit, mit Büscheln von Rosenknospen, Kränzen, Iris und Vergißmeinnicht graziös arrangirt. Die Elle, 65c bis $3.

Haupt Flur—linker Durchgang—hinten.

Frühlings und Sommer Waschwaaren Ausstellung

Jeder folgende Tag vergrößert die Schönheit dieser Sektion. Frühlings und Sommer Ankünfte sind immer interessant und die neuen Erschaffungen, welche jetzt schnell ihr Erscheinen machen, sind dies speziell.

Besucht die Waschwaaren Sektion frühzeitig. Haupt Flur, extreme Linke, hinten.

Globe Warehouse,

121-127 Wyoming Avenue.

J. D. Keiper,
Contraktor und Bau-Unternehmer.
Reparaturen pünktlich besorgt. Möbeln bestens repairirt.
Werkstätte:
205 Forest Court, nahe der M. & M. Bank.
Neues Telephon—Werkstätte, 1850; Wohnung, 2645 J.

Lorenz & Dörsam
Deutsche Apotheke,
Ecke Washington Ave. und Linden Str.
Scranton, Pa.

Ludwig T. Stipp,
Contraktor und Baumeister,
1716 Ridge Row. Beide Telephone.
Alle mir anvertrauten Arbeiten werden gewissenhaft und pünktlich ausgeführt.

The Fernery
(Deutsches Blumengeschäft)
301 Washington Ave.,
Beide Telephone. Scranton, Pa
E. D. Schultheis.

Geo. J. Keiper & Co.,
Blech- und Eisenblech-Arbeiter.
Dachrinnen, Dächer, Oberlichter und Heizapparate aufgesetzt und repairirt.
Office und Werkstätte:
205 Forest Court, nahe der M. & M. Bank.
Neues Telephon—Werkstätte, 1850; Wohnung, 704.

Gebrüder Schneider,
Plumbers und Metall-Arbeiter,
501 und 503 Cedar Avenue.
Händler in Oefen, Blech- und Eisenwaaren, für Bauleute und zum Hausgebrauch.

Wilkes-Barre Nachrichten.

— Das Eintreten der kalten Witterung hat alle Befürchtungen vor einer Ueberschwemmung beseitigt und auf den Niederungen ist der Schaden kein bedeutender.

— Hier war am Dienstag das ganze republikanische Ticket siegreich: Kniffen für Mayor, Hart für Schatzmeister, Göringer für Controlleur und Dreisbach für Assessor.

— In der Mineral Spring Zeche zu Parson fand gestern ein Felsenfall von der Decke statt, während sie dieselbe stützten, und Thomas Powell wurde erschlagen und drei andere Arbeiter zum Theil schwer verletzt.

— In der Ansiedlung Lee, nahe Nanticoke, erschoß Samstag um Mitternacht John Kolousky den Andrew Mike, der als Anführer einer Strolchenbande das Haus des ersteren bombardirte, die Thüre einbrach und ins Haus dringen wollte. Kolousky stellte sich den Behörden.

— Heinrich Harfmann, den älteren Ansiedlern wohl noch als „der kleene Henrich" bekannt, verstarb am vorletzten Sonntag in seiner Wohnung an Regent Straße im Alter von 70 Jahren. Der Verstorbene war ein Pfälzer Kind, seit 1860 in Wilkesbarre wohnhaft und seines Zeichens ein Schuhmacher.

— Es sind im Laufe einer Woche wieder verschiedene unserer deutschen Mitbürger durch den Tod abberufen worden, nemlich: John Steigler, Schankkellner in Türkes' Hotel, im Alter von 36 Jahren; der Zahnarzt Dr. William Rothermel, 37 Jahre alt; John Miller, der sein Alter auf 67 Jahre brachte; Charles Liem aus Hohenzollern-Sigmaringen, der im Jahre 1851 mit seinen Eltern hierher kam, starb im Alter von 76 Jahren; George J. Glasser von Parrish Straße.

Pittston.

— Frau Gottlieb Schmaltz, eine wohlbekannte deutsche Frau dieser Stadt, wurde heute zur letzten Ruhe bestattet und Pastor John A. Bender von Scranton leitete die Trauerfeier, da Pastor J. W. Koch von hier krank darnieder liegt.

— Frau Joseph Van Leuvon von Elm Straße beging gestern Morgen Selbstmord, indem sie eine Dosis Carbolsäure nahm; sie starb nach einigen Minuten. Die Frau war 40 Jahre alt und häusliche Wirren sollen sie zu der That veranlaßt haben.

— Der 18 Jahre alte Frank Morris von Sebastopol, dem vorletzte Woche während der Arbeit ein Fuß zwischen Karren gefangen und zerdrückt wurde, erlag Samstag Morgen der am Tage zuvor eingetretenen Mundsperre. Seine Verletzung wurde zuerst als ungefährlich betrachtet.

— Schulklasse No. 2 der Chestnut Straße Presbyterischen Kirche, unter der Leitung von Frau Maria Brucker, wird diesen Donnerstag Abend eine Unterhaltung geben, wozu ein ausgezeichnetes Program einstudirt worden ist und welches mit einer Kirschenbaum Festlichkeit schließen wird.

— Eine interessante Zeremonie fand vorletzten Mittwoch in der St. Peter's ev. luth. Kirche an Rock Straße statt, indem eine Hypotheke von $7000 verbrannt wurde, nachdem der letzte Rest der Schuld gedeckt worden war. Ein hübsches musikalisches Program wurde in Verbindung mit der Zeremonie ausgeführt.

— Ignatz Latonis von Kingston, der früher in der Sibley Zeche arbeitete und sich Samstag einstellte, um seinen noch fälligen Lohn zu ziehen, blieb bis Sonntag Morgen bei Freunden zu Austin Heights und traf später mehrere Freunde in einer dortigen Wirthschaft. Dort entstand zwischen ihm und Frank Bagfis von Austin Heights ein Streit und sie wurden an die Luft gesetzt. Kaum draußen angelegt, nahm Bagfis einen großen Stein und versetzte Latonis einen wuchtigen Schlag an der Stirn, sodaß dieser mit gebrochenem Schädel niederstürzte und wahrscheinlich sterben wird. Bagfis entfloh nach der That, wurde aber Dienstag zu Old Forge erwischt, da er neugierig war, zu erfahren, wie sein Opfer sich befand.

Stadtrath.

Common Council, 13. Februar.

Die Versammlung gestaltete sich zu einer stürmischen, denn die einzelnen Mitglieder nahmen jede Gelegenheit wahr, um sich gehörig auszulassen. Zuerst war es eine Resolution für Exoneration des William Pedrick von einem Abzugkanals Assessment zum Betrag von $20.80, das der Mayor mit seinem Veto zurückfandte; das Veto wurde mit einer knappen Mehrheit aufrecht erhalten. Die Ordinanz in Betreff von Anschlagsäulen, welche seit nahezu Jahresfrist ruhig schlummerte, wurde nach einer erregten Debatte aus den Händen des Comites genommen, nur um wieder demselben überwiesen zu werden. Als die Ridge Row Straßenbahn Ordinanz auf's Tapet kam, ging ein förmlicher Sturm los, da ein Majorität und Minorität Bericht von dem Comite eingereicht wurde; ersterer ward zuletzt angenommen und die Vorlage bei erster nnd zweiter Lesung dann bestätigt.

Neue Vorlagen wurden wie folgt eingereicht: Paine—Für Reparatur von zwei Auffangsbassins an Nord Washington Avenue; für Versetzung der Pfosten an Nord Washington Avenue näher zum Seitenweg, um den Fuhrwerken weniger hinderlich zu sein; für ein Culvert an Nord Washington Avenue und Fiehe Straße; angenommen. Lloyd—Für Entfernung einer Weiche an Nord Main Avenue, vor dem Schlauchhaus No. 4; für einen Feueralarmkasten an Edna Avenue und Spring Straße; angenommen. Lewis—Ordinanz für Aufgabe von Mc-Hale Court. Lewert—Für Spezifikationen und Kostenüberschlag zwecks Pflasterung vor der Laurel Linie Bahnstation; für zwei elektrische Lichter in der 11. Ward. Ruddy—Für Erhöhung der Jersey Central Geleise mit Emmett Straße; angenommen. Ehrhardt—Erweiterung des Culverts über Beech Straße, zwischen Meadow und Stafford Avenues.

Select Council, 13. Februar.

Ebenso wie die Sitzung des unteren Zweiges, gestaltete sich auch diese zu einer stürmischen, dauerte aber nur eine kurze Zeit. Den Anstoß dazu gab ein Minorität und Majorität Bericht in betreff der Bewilligungen von Wegerechten für die City Wasser Companie, der damit endete, daß man den günstigen Majorität Bericht annahm. Neue Vorlagen wurden in der Versammlung keine eingereicht, jedoch suspendirte man die Regeln, um verschiedene Ordinanzen anzunehmen. Vier waren zwecks Uebertragung von Geldern und drei für elektrische Lichter. Jene Resolution, welche Anfertigung von Plänen für neue Feuerwehr Quartiere bezweckt, ergab, daß Bauinspektor Walter nicht gesonnen scheint, die Pläne ohne eine Extravergütung anzufertigen. Mayor Dimmick sandte die Vorlage zurück und erklärte zugleich den Thatbestand, worauf man sie wieder dem Comite zur weiteren Erwägung überwies. Krügermann überreichte eine Bittschrift der Bürger der 13. Ward, in welcher gebeten wird, daß man ihnen wegen den Ueberflnthungen günstige Erwägung geben sollte. Die Bittschrift ward angenommen und eingetragen.

Nord Scranton.

— Benjamin Hunter von Putnam Straße, als Heizer in dem Storr's No. 3 Kesselraum angestellt, wurde Dienstag Vormittag, als eine Dampfröhre barst, bös am Gesicht und Hals verbrüht.

— Patrick Burns von Nord Main Avenue, als Fuhrmann von der Bull's Head Kohlen Companie angestellt, fiel Montag Morgen an genannter Avenue, nahe Green Ridge Straße, von seinem Wagensitz und als er sich von der Erde erheben wollte, traten die Pferde auf ihn und fügten ihm einen Schädelbruch zu. Er wurde in kritischem Zustand nach dem Staat Hospital gebracht.

Die am Mittwoch Vormittag, den 12. Februar, verstorbene Wilhelmina Stein, geb. Zang, wurde geboren am 31. Juli 1874 zu Oberstein, Großh. Oldenburg, Fürstenthum Birkenfeld, und ihre Beerdigung erfolgte Samstag, 13. Februar, Nachmittags 2 Uhr, durch Herrn Pfr. Nordt (vom Trauerhause aus) auf dem Pittston Avenue Friedhofe. Sie wird überlebt von dem Gatten, ihrer Mutter und zwei Schwestern.

Von der Südseite.

Pastor Hermann Retter ist durch seine angegriffene Gesundheit gezwungen worden, seinen mehrwöchentlichen Urlaub zu nehmen, den er in Ithaca, N. Y., verlebt.

Herr John Blatter sen. von Maple Straße liegt schwer krank darnieder und sein Zustand ist ein besorgnißerregender. Er war seit Weihnachten unfähig, das Haus zu verlassen.

Als gefährlich erkrankt werden gemeldet: Frau Charles Rentschler von Birch Straße, Jakob Hohnan von 212 Birch Straße, und William Schwenker von 712 Pittston Avenue.

Der Jugend Verein der Friedens Gemeinde wird nächsten Mittwoch Abend in der Athletic Halle ein Conzert abhalten, für welches ein sehr anziehendes Program arrangirt worden ist.

Ein drei Monate altes Töchterlein der Eheleute Nickolaus Gallitz von Cedar Avenue, das der Lungenentzündung erlag, wurde Samstag im No. 5 Friedhofe zur letzten Ruhe bestattet.

Herr Harvey Bentele reiste am Dienstag nach Deutschland, um seine kürzlich verwittwete Mutter, Frau Anselm Bentele, zu besuchen und sie zurück zu bringen, wenn ihr Gesundheitszustand es erlaubt.

Am kommenden Dienstag und Mittwoch Abend steht der Südseite ein großer musikalischer Genuß in Aussicht, indem die Young People's Choral Union der Hickory Straße Presbyterischen Gemeinde die dramatische Cantata „Belshazzar" aufführen wird.

Michael Kotwars von Willow Straße, der vor mehreren Wochen in der Sandy Banks Zeche schlimm verletzt wurde, starb Sonntag Nacht. Der Verstorbene war in Deutschland gebürtig und wird von der Wittwe und drei Kindern überlebt. Die Beisetzung erfolgte gestern.

Joseph, der kleine Sohn des James Mangan von Prospect Avenue, ward Sonntag Vormittag am Körper und den Händen schlimm verbrannt und sein Zustand wurde von dem behandelnden Arzt als ein gefährlicher bezeichnet. Das Kind zündete sich wahrscheinlich mit Streichhölzern die Kleidung an.

Pastor J. C. D. Wilke nahm am Samstag in der ev. luth. Christus Kirche eine doppelte Trauung vor, indem er Richard Micholiaski von Chicago und Frl. Lena Steelman von Nord Filmore Avenue, sowie August Steelman von dieser Seite und Frl. Amelia Reiman von Nord Filmore Avenue zum Bund fürs Leben einsegnete.

James Abatte, ein Schuhmacher von Süd Washington Avenue, der angeblich zwei Knaben, Thomas Creedon und Leo Ryan, durch hypnotische Beeinflussung zum Diebstahl verleitete, wurde Samstag nach einem Verhör für sein gerichtliches Erscheinen unter $500 Bürgschaft gestellt. Die Knaben beraubten Buttermann's Laden an Spruce Straße um verschiedene Sachen und Abatte soll dafür verantwortlich sein.

Fred. Hermann, der Gatte der letzte Woche in Hyde Park getödteten Frau Laura Hermann, wurde Donnerstag wegen Trunkenheit und unordentlichem Betragen für 30 Tage dem Gefängniß übersandt und da er auch unanständige Litteratur im Besitz hatte, die er angeblich in der Börse der Getödteten fand, so wurde er für dieses unter $500 Bürgschaft für sein gerichtliches Erscheinen gestellt. Frau Hermann, die seit der Tragödie bei dem Leichenbestatter lag, da sich niemand um die Leiche bekümmerte, wurde Freitag auf Kosten des Leichenbestatters anständig beerdigt.

Auf die Anklage, den Raub in der Peter Kühner Wirthschaft an Pittston Avenue am Abend zuvor mit einem Gefährten begangen zu haben, ward der 18 Jahre alte James Creedon von Elm Straß am Donnerstag dingfest gemacht und gestand dann, daß sein Gefährte der 23 Jahre alte Charles Reilly war, der einige Tage zuvor nach dreijähriger Abwesenheit von Buffalo zurückgekehrt war. Creedon beraubte die Geldschublade um $15, während Reilly mit Kühner sich auf dem Fußboden herumbalgte. Reilly soll auch an dem Ueberfall von John Burnett an Ridge Row betheiligt gewesen sein, als dieser in der Dienstag Nacht zuvor um seine Taschenuhr erleichtert wurde.

Aus dem oberen Thale.

(Archbald Correspondenz.)

— Der italienische Bergmann Joseph Cocale wurde Montag in der Whip-o'-Will Zeche zu Archbald durch einen Felsenfall auf der Stelle erschlagen.

(Carbondale Correspondenz.)

— Frau Pasvuale Pettinoto von Electric Alley, die vor etwa Monatsfrist schlimm verbrannt wurde, als sie mit einer brennenden Lampe niederfiel, erlag den erhaltenen Brandwunden Sonntag Nacht.

— Die Geldschublade des Wirthes David Williams von Simpson wurde früh Freitag von Einbrechern um $15 erleichtert, auch machten sich die Kerle über die Getränke und Cigarren her und halfen sich liberal.

— David, der 15 Jahre alte Sohn des Aaron Ungerleider von Pike Straße, starb Samstag Abend im Nothfall Hospital, nachdem man zwei Operationen für Blinddarmentzündung an ihm vorgenommen hatte.

— Frank Cardal, ein Handlanger in dem Erie Brecher zu Mayfield, wurde Donnerstag Abend zwischen zwei Karren gefangen und erhielt das Rückgrat gebrochen und andere innerliche Verletzungen. Im Nothfall Hospital hatte man keine Hoffnung, daß er sich wieder erholen würde.

— Die Wahl dahier am Dienstag erwies sich für die Republikaner als ein Sieg, denn ihre Kandidaten, Sahm für Mayor, Thomas für Controlleur und Munn für Schuldirektor, wurden erwählt, während die Demokraten Loftus als Schatzmeister und Stockman als Assessor erwählten.

— In kritischem Zustand wurde am Montag Leipra Zerinka von Forest City dem Nothfall Hospital überwiesen, nachdem er in der Clinton Zeche zwischen einem Karren und einer Thüre gefangen und bös zerdrückt worden war. Beide Arme und das linke Bein sind ihm zerschunden und man befürchtet auch innerliche Verletzungen.

Das Wahlresultat.

Die am Dienstag abgehaltene Wahl kann im Ganzen als ein glänzender Sieg der Republikaner betrachtet werden, denn dieselben waren so ziemlich ohne Ausnahme mit den verschiedenen Kandidaten erfolgreich. Herr Edward Eisele, der republikanische Kandidat für Stadtcontrolleur, schlug seinen demokratischen Gegner, Herrn John T. Brown, mit einer Mehrheit von 3154 Stimmen, indem er zusammen 7894 Stimmen erhielt, gegen 4739 für Brown. Die Republikaner errangen auch eine Zunahme von zwei im Select Council, vier im Common Council und ein Mitglied im Schulrath, während ihre Kandidaten für Aldermänner auch siegreich waren, nämlich George McHale in der 3. Ward, Timothy Jones in der 5. Ward, James Moir in der 9. Ward, Frank Egli in der 11. Ward, und William F. Jones in der 22. Ward.

Die Schulbehörde bestand bisher aus elf Republikanern und zehn Demokraten, die neue wird aus elf Republikanern, zehn Demokraten und einem People's Mitglied bestehen, welch' letzteres als zu den Republikanern gehörend gerechnet wird. Der Select Council bestand bisher aus dreizehn Republikanern und acht Demokraten, der neue wird aus fünfzehn Republikanern und sieben Demokraten bestehen. Der Common Council bestand bisher aus vierundzwanzig Republikanern und zwölf Demokraten, der neue wird aus achtundzwanzig Republikanern und zwölf Demokraten bestehen. Aus obigem ist zu ersehen, daß die städtische Verwaltung, wie bisher, in den Händen der Republikaner verbleiben wird, denn der Mayor und die anderen gegenwärtig fungirenden Beamten sind auch republikanisch.

Deutsche Briefliste.

E. Baere,	Joseph Conrad,
John B. Dampman,	Anna Dutscher,
Nellie Frink,	Charles K. Gloman,
George Hells,	Francis Hartman,
Margaret Kehn,	H. Lossman,
Gertrude Miller,	George Moler,
Frau John Ritchie,	H. G. Schaefer,
Mike Simons,	Amelia Walter,
Julia Warner,	William J. Weichel,
Peter Wenn,	A. J. Worzel,

Charles Zuck.

Hyde Park Notizen.

— Herr und Frau Henry Geiß von Nord Bromley Avenue sind durch die Geburt eines Töchterleins beglückt worden.

— Robert, das 15 Monate alte Söhnlein der Eheleute Peter Zang von Dritter Straße, starb Donnerstag nach einwöchentlicher Krankheit an der Lungentzündung.

— Es ist ein Fehler zu denken, daß Magenleiden plötzlich kommen. Sie entstehen gewöhnlich langsam. Dr. August König's Hamburger Tropfen vielen nicht lange, dieselben zu heilen, sondern heilen sofort.

— Herr John Stern jun. von Taylor Ave. führte letzte Woche Frl. Emily Anderson von Nord Filmore Avenue als seine Braut heim. Pastor J. Upton Evers vollzog die Ceremonie in der Wohnung der Brauteltern, wo die Neuvermählten vorläufig wohnen werden.

— Frau Anna Pfeiffer von Nord Hyde Park Avenue starb Samstag im Alter von 65 Jahren. Sie wird von drei Söhnen und zwei Töchtern überlebt und ihre Beisetzung erfolgte Dienstag, nach einem von Pastor Jakob Schöttle geleiteten Trauerdienst in der Chestnut Avenue Presbyterischen Kirche, im Washburn Straße Friedhof.

— Während die Joseph Hughes Familie von Swetland Str. und Sumner Avenue am Sonntag Abend dem Gottesdienst beiwohnte, ward deren Wohnung von einem Einbrecher besucht, der das ganze Gebäude durchstöberte und als Beute $5 Baargeld mitnahm. Der Kerl ließ werthvolle Schmucksachen unberührt, da er es nur auf Geld abgesehen hatte.

— Der Chinese S. H. Tom, welcher eine Wäscherei an Süd Main Avenue betreibt, wurde Samstag Morgen dabei ertappt, als er einem 14 Jahre alten Mädchen, das er in seinen Platz gelockt hatte, unanständige Bilder zeigte. Polizist Shaw erschien und nahm das Mädchen zur Polizeistation, verfehlte aber den Chinesen dingfest zu machen und als er wieder erschien, um dieses zu thun, war der saubere Bursche verschwunden.

Das Thal abwärts.

Taylor. — Die Anzahl der Applikationen für Schanklizensen in diesem Borough ist 42. — Jakob Kloß von der 5. Ward wurde Samstag Abend auf die Anklage seiner Frau verhaftet, daß er sie mißhandle und für sie und ihre zwei Kinder nicht sorge. Er versprach, monatlich $15 an sie zu bezahlen. — Daß es hier noch alte Schweizer giebt, welche den Apfel treffen könnten, hat sich vorige Woche bei einem hier in Henri Nägeli's abgehaltenen Schießen bewiesen, indem der 78jährige Greis, Hr. John Weibel, in fünf Schüssen 113 Punkte heraus schoß, nemlich 25, 24, 22, 21, 21—113, gewiß eine gute Leistung in solchem Alter. Macht's nach!—Herr John Sulzer und Gattin brachten ihren Erstgeborenen, den der Storch ihnen als Neujahrsgeschenk überbrachte, letzten Samstag zur Taufe. Wenn nicht alle Anzeichen trügen, wird er seinem Namen Harold, welchen er erhalten hat, Ehre machen. Daß bei dieser Taufe nicht Wasser allein gebraucht wurde, beweist der Umstand, daß der Großvater und Stiefgroßvater zusammen ein Liedel anstimmten, worauf alle Anwesenden einstimmten — gerade wie nach alter Väter Weise. — Auf den ersten April werden hier wieder vielfache Veränderungen im Hotel und anderen Geschäften gemacht, d. h. Einer zieht aus, ein Anderer zieht ein. Der Spruch ist auch hier gut angebracht: Der Mensch hat keine bleibende Stätte. Wir wollen nicht zu früh berichten, sondern abwarten bis zur Zeit, damit wir keinen Fehler machen. — Herr John Imdorf, von der Firma Rieder & Imdorf, Händler in Flaschenbier, wurde letzten Sonntag von seiner Gattin mit einem Töchterlein beschenkt. Habe mir gleich etwas derartiges gedacht, sah ich ja letzthin den Storch ums Haus flattern; wahrscheinlich hatte er gerade Bestellung gemacht. Herzlichsten Glückwunsch.—Am Dienstag roch's hier sehr stark nach Käse — es war aber kein Schweizerkäse!

Der Maskenball des Scranton Athletic Club findet morgen Abend in seiner Halle an Alder Straße statt.

Dr. L. Wehlau,
Deutscher Arzt,
322 Mulberry Strasse,
zwischen Penn und Wyoming Avenues.
Office Stunden: Von 2–5 Uhr Nachmittags, ausgenommen Sonntags.

Dr. Friedrich W. Lange,
Deutscher Arzt,
240 Adams Ave., Courthaus gegenüber
Office Stunden: 8—10 Vormittags, 2—4 Nachmittags und 7—8 Abends.
Telephon No. 3572.

Dr. Joseph A. Wagner,
Deutscher Arzt,
Ecke Washington Ave. und Linden Str.
Beide Telephone.
Sprechstunden: 8—10 Vormittags; 2—4 Nachmittags; 6—8 Abends.

Dr. Edmond J. Donnegan,
Zahnarzt,
110 N. Washington Avenue, Zimmer 22 im neuen Amsden Gebäude.
Es wird deutsch gesprochen.

Herrmann Osthaus,
Deutscher Rechtsanwalt,
Zimmer 505, Handelsbehördegebäude,
Scranton, Pa.
Hat in Deutschland studirt und spricht Deutsch

Frank E. Boyle,
Rechts-Anwalt.
Ehescheidung- und Entschädigungsfälle Spezialität. Grundeigenthum und Kollektionen.
Burr Gebäude.

Peter Stipp,
Baumeister und Contraktor,
Office, 327 N. Washington Avenue.

Fabrikant von hohlen Cement Bauquadraten, Steinbrücht in Scranton und White Haven. Alle in das Baufach einschlagenden Arbeiten werden schnell und billigst ausgeführt. Cementböden in Kellern und Seitenwege eine Spezialität.
Beide Telephone

Plumbing
in dem Heim
ist eines der hauptsächlichsten Departements unseres Geschäftes. Wenn die Wasserröhren bersten oder zerrosten, die Gasröhren leckhaft sind oder das Sanitationssystem eine Untersuchung nöthig hat, so rufet uns auf irgend einem Telephon.

Gebr. Günster,
Eisenwaaren und Plumbing,
Nr. 325—327 Penn Avenue.

Jakob Geiger, jr.
817 Cedar Avenue.
Fabrikant von
Geiger's „Punch" (10 Cents) und „Solid Comfort" (5 Cents),
die allen Liebhabern einer guten und reinen Cigarre bestens zu empfehlen sind. Ferner halte ich eine volle Auswahl anderer Cigarren, Rauchtabak, Pfeifen und ähnliche Artikel.

Wer auch liebt, Weib, Wein und Gesang, Verkehr' beim Viktor Koch sein Lebenlang.

Viktor Koch,
SCRANTON HOUSE,
Gegenüber dem D., L. & W. Bahnhof,
Lackawanna Avenue, Scranton, Pa.

Fred. Hummler,

306 Lackawanna Avenue.

Jakob Lotz,
Deutscher Buchbinder,
und Geschäftsbücher-Fabrikant,
314 Centre Straße.
Deutsche Bücher und Zeitschriften werden nätsch und dauerhaft eingebunden.

Soll die Musik nicht deinen Trunk versauern, Dann weil in Peter Ziegler's Künstlermauern.

Peter Ziegler,
Elk's Café,
125—27 Franklin Ave., Scranton, Pa